

Naši prevoditelji trenutačno pripremaju jezičnu inačicu koju vidite.

engleski

Sljedeći jezici: [en](#) [sl](#) već su prevedeni.

Swipe to change

Mediace v zemích EU

Slovenija

Než se obracet na soud, proč neřešit spory pomocí mediací? Jde o formu mimosoudního řešení sporů (ADR), v rámci něhož mediátor pomáhá stranám dosáhnout dohody. Výhod mediací je si ve Slovinsku dobře vědoma jak vláda, tak právnická veřejnost.

Na koho se obrátit?

Zákon o alternativním řešení sporů v soudních záležitostech (ZARSS, Úřední věstník Republiky Slovinsko č. 97/09 a 40/12 - ZUJF), který byl přijat 19. listopadu 2009 a nabyl účinnosti 15. června 2010, vyžaduje, aby soudy v prvním a druhém stupni přijaly a zavedly program alternativního řešení sporů, jež by sporným stranám umožňoval vyřešit spory v obchodním, pracovním, rodinném právu a dalších občanskoprávních záležitostech alternativním způsobem. Podle tohoto programu mají soudy povinnost umožnit stranám sporu využít, vedle dalších forem alternativního řešení sporu, i mediaci.

Ministerstvo spravedlnosti a veřejné správy vede [centrální registr mediátorů](#), kteří působí u soudů v rámci programu pro alternativní řešení sporu.

V oblasti mediací působí několik nevládních organizací:

[Slovinská asociace mediátorů](#) (adresář mediátorů),

[Centrum pro mediaci při Středisku právních informací](#),

[Slovinská asociace organizací sdružujících mediátory – MEDIOS](#) (adresář mediátorů).

Pod záštitou Ministerstva spravedlnosti a veřejné správy působí Rada pro mimosoudní řešení sporů (ADR). Rada byla zřízena v březnu roku 2009 a jde o centralizovaný, nezávislý, expertní orgán ministerstva, jehož úloha je koordinační a poradní.

V jakých oblastech je mediaci přípustná nebo nejběžnější?

Mediace je přípustná v občanskoprávních, rodinných, obchodních, pracovních a jiných majetkových věcech, pokud jde o nároky, které je možné vyřídit a vyřešit mezi samotnými účastníky. Mediaci je rovněž přípustná i v dalších věcech, pokud to u nich zákon nevyklučuje.

Mediace je nejběžnější ve věcech občanského, rodinného a obchodního práva.

Existují zvláštní pravidla, která se musí dodržovat?

Využití mediací je dobrovolné. Zákon o mediaci v občanských a obchodních věcech (ZMCGZ, Úřední věstník Republiky Slovinsko č. 56/08) se zabývá mediací obecně, tj. mediací v rámci soudního řízení nebo mimosoudní mediací. Zákon stanovuje pouze základní pravidla pro mediační řízení, která se jinak řídí vlastními pravidly. Zákon například stanoví, kde mediaci začíná a končí, kdo ustanovuje mediátora, základní pravidla chování mediátora, formu dohody o urovnání sporu, jak zajistit vykonatelnost takové dohody atd. Strany se od ustanovení zákona mohou odchýlit, vyjma ustanovení o zásadě nestrannosti mediátora a vlivu mediací na prekluzivní a promlčecí lhůty.

Slovinská asociace mediátorů přijala [Etický kodex mediátorů](#), ten se však vztahuje pouze na členy asociace.

Informace a vzdělávání

Relevantní informace o mediaci a způsobech, jak lze mediátora kontaktovat, jsou k dispozici na internetových stránkách různých nevládních organizací.

Těmi jsou například:

[Slovinská asociace mediátorů](#),

[Slovinská asociace organizací sdružujících mediátory – MEDIOS](#),

[Centrum pro mediaci při Středisku právních informací](#).

Vzdělávání mediátorů zajišťují různé nevládní organizace a [Středisko justičního vzdělávání](#) při Ministerstvu spravedlnosti a veřejné správy.

Jaké jsou náklady mediací?

V současné době je zdarma mediaci v rámci soudního řízení prováděná podle zákona ZARSS ve sporech ze vztahů mezi rodiči a dětmi a v pracovníprávních sporech ohledně ukončení pracovního poměru; strany platí pouze své právní zástupce. Ve všech ostatních sporech, vyjma obchodních sporů, soud hradí odměnu mediátora za první tři hodiny mediací.

Právnické osoby soukromého práva si účtují za mediaci různé odměny.

Je dohoda, která je výsledkem mediací, vykonatelná?

Dohoda, která je výsledkem mediací, není bezprostředně vykonatelná. Strany se však mohou dohodnout na tom, že dohoda o urovnání sporu bude ve formě přímo vykonatelného notářského zápisu, soudního smíru nebo rozhodčího nálezu založeného na takovém urovnání.

Související odkazy

[Slovinská asociace mediátorů](#)

[Centrum pro mediaci při Středisku právních informací](#)

[Slovinská asociace organizací sdružujících mediátory – MEDIOS](#)

Poslední aktualizace: 23/03/2018

Originální verzi stránky (v jazyce příslušného členského státu) provozuje daný členský stát. Překlad pořídily útvary Evropské komise. Je možné, že změny, které v originální verzi případně provedly orgány daného členského státu, nebyly ještě do překladů zapracovány. Evropská komise vylučuje jakoukoli odpovědnost za jakékoli informace nebo údaje obsažené nebo uvedené v tomto dokumentu. Předpisy v oblasti autorských práv členských států odpovědných za tuto stránku naleznete v právním oznámení.